

CYNGOR GWYNEDD
GWYBODAETH I DALWYR TRETH Y CYNGOR
A'R DRETH ANNOMESTIG 2016/17



Am beth ydych chi'n talu?

Mae tair elfen i fil 2016/17 - Treth Cyngor Gwynedd, Treth Heddlu Gogledd Cymru a threth eich Cyngor Cymuned lleol.

Dyma'r newidiadau yn seiliedig ar eiddo Band D ers y llynedd:

Cyngor Gwynedd	+3.97%
Heddlu Gogledd Cymru	+2%
Cynghorau Cymuned (ar gyfartaledd)	+8.67%

Am fanylion pellach am y bil a sut mae'r arian yn cael ei wario ewch i:

www.gwynedd.llyw.cymru

CYLLIDEB REFENIW Y CYNGOR

	GWARIANT NET 2016/17 £'000	GWARIANT NET 2015/16 £'000
Addysg	93,411	93,228
Economi a Chymuned	12,042	12,089
Oedolion, Iechyd a Llesiant	54,887	49,044
Plant a Theuluoedd	14,006	14,533
Priffyrdd a Bwrdeistrefol	24,006	25,800
Rheoleiddio (Cynllunio, Trafnidiaeth a Gwarchod y Cyhoedd)	10,414	10,654
Ymgynghoriaeth Gwynedd	1,176	1,166
Budd-daliadau	10,749	10,721
Gofynion Eraill	1,356	2,727
<i>Praeseptau a Lefiau</i>		
Cyfoeth Naturiol Cymru – Byrddau Traenio Mewnol	87	68
Gwasanaeth Tân Gogledd Cymru	5,598	5,603
Parc Cenedlaethol Eryri	962	1,016
Cyfraniad Refeniw i Wariant Cyfalaf	1,922	2,234
Derbyniad Llog Net	-413	-503
Praeseptau Cynghorau Cymuned	1,827	1,677
GWARIANT REFENIW NET	232,030	230,057
Llai : Cyfraniad o Gronfeydd a / neu Falansau	2,976	2,205
CYLLIDEB 2016/17	229,054	227,852

CYNGOR GWYNEDD
GWYBODAETH I DALWYR TRETH Y CYNGOR
A'R DRETH ANNOMESTIG 2016/17



CYLLIDEB CYFALAF Y CYNGOR		
	2016/17	2015/16
	£'000	£'000
Gwariant Cyfalaf	27,736	36,064
<i>Ariannwyd gan</i>		
Benthyciadau	10,862	11,688
Grantiau a Chyfraniadau	10,702	12,727
Refeniw a Ffynonellau Eraill	6,172	11,649
	27,736	36,064

AMCANGYFRIF O FALANSAU'R CYNGOR

Amcangyfrifir y bydd Balansau'r Cyngor oddeutu £4.4m ar 31 Mawrth 2016 a rhagwelir am y tro na fydd newid o sylwedd ar 31 Mawrth 2017.

GWARIANT AC INCWM REFENIW A CHYMHARIAETH AG ASESIAD GWARIANT SAFONOL (AGS) Y LLYWODRAETH

AGS yw asesiad Llywodraeth Cymru o'r hyn y mae angen i'r Awdurdod yma ei wario er mwyn darparu yr un lefel o wasanaeth ag awdurdodau lleol eraill petaent hwy yn gwario yn unol â'u AGS. Dangosir y ffigyrau hefyd yn nhermau yr anheddau Band D.

	CYLLIDEB 2016/17		AGS	
	£'000	Band D (£)	£'000	Band D (£)
Gwariant Refeniw Gros	340,324	6,816		
Llai : Grantiau, Ffioedd, Llog, Rhenti ac Incwm arall	111,524	2,234		
GOFYNIAD Y GYLLIDEB	228,800	4,582	221,839	4,443
Llai : Grant Cynnal Refeniw	129,792	2,599	129,792	2,599
Incwm o Gronfa'r Dreth Annomestig	37,158	744	37,158	744
Genedlaethol				
Ychwaneger : Cyfraniad y Cyngor i Ryddhad Dewisol o'r Dreth	254	5		
I'W ARIANNU GAN DRETH Y CYNGOR	62,104	1,244	54,889	1,100

Dangosir y ffigyrau ar gyfer anheddau Band D i'r bunt agosaf. Fe welir mai £340.324m yw gwariant gros y Cyngor gan gynnwys Praeseptau Cyngorau Cymuned ar gyfer 2016/17. Mae hyn yn cymharu gyda gwariant gros o £342.269m yn 2015/16.

CYMUNED	PRAESEPT CYNGOR CYMUNED 2015/16 £	PRAESEPT CYNGOR CYMUNED 2016/17 £	SWM BAND D Y CYNGOR CYMUNED £	SWM BAND D CYNGOR GWYNEDD £	SWM BAND D HEDDLU GOGLEDD CYMRU £	TRETH Y CYNGOR BAND D 2016/17 £
Aberdaron	8,000	9,000	17.09	1,207.16	240.12	1,464.37
Aberdyfi	23,334	23,568	25.46	1,207.16	240.12	1,472.74
Abergwyngregyn	2,000	2,000	17.22	1,207.16	240.12	1,464.50
Abermaw	41,760	52,000	47.89	1,207.16	240.12	1,495.17
Arthog	8,500	8,500	13.99	1,207.16	240.12	1,461.27
Y Bala	16,500	19,000	25.00	1,207.16	240.12	1,472.28
Bangor	318,949	331,532	91.06	1,207.16	240.12	1,538.34
Beddgelert	7,990	8,500	27.69	1,207.16	240.12	1,474.97
Betws Garmon	1,300	1,300	9.94	1,207.16	240.12	1,457.22
Bethesda	53,495	56,735	34.56	1,207.16	240.12	1,481.84
Bontnewydd	14,500	15,500	35.30	1,207.16	240.12	1,482.58
Botwnnog	4,500	5,000	11.47	1,207.16	240.12	1,458.75
Brithdir a Llanfachreth	6,000	6,000	15.09	1,207.16	240.12	1,462.37
Bryncrug	7,009	8,209	24.80	1,207.16	240.12	1,472.08
Buan	3,750	3,750	16.59	1,207.16	240.12	1,463.87
Caernarfon	192,708	198,489	57.54	1,207.16	240.12	1,504.82
Clynnog Fawr	8,000	8,000	18.52	1,207.16	240.12	1,465.80
Corris	5,772	5,984	20.37	1,207.16	240.12	1,467.65
Cricieth	34,000	34,000	37.29	1,207.16	240.12	1,484.57
Dolbenmaen	10,000	10,000	17.16	1,207.16	240.12	1,464.44
Dolgellau	49,000	50,000	42.25	1,207.16	240.12	1,489.53
Dyffryn Ardudwy	20,000	20,000	25.37	1,207.16	240.12	1,472.65
Y Felinheli	30,000	35,000	31.67	1,207.16	240.12	1,478.95
Ffestiniog	95,000	140,000	83.56	1,207.16	240.12	1,530.84
Y Ganllwyd	3,000	3,100	38.41	1,207.16	240.12	1,485.69
Harlech	16,000	17,000	22.82	1,207.16	240.12	1,470.10
Llanaelhaearn	15,000	25,000	58.08	1,207.16	240.12	1,505.36
Llanbedr	10,000	11,000	35.79	1,207.16	240.12	1,483.07
Llanbedrog	16,000	17,000	25.06	1,207.16	240.12	1,472.34
Llanberis	19,000	20,000	26.09	1,207.16	240.12	1,473.37
Llandwrog	36,000	38,500	38.90	1,207.16	240.12	1,486.18
Llandygai	19,962	20,201	21.08	1,207.16	240.12	1,468.36
Llanddeiniolen	13,000	15,000	8.29	1,207.16	240.12	1,455.57
Llandderfel	6,900	8,900	18.18	1,207.16	240.12	1,465.46
Llanegryn	4,000	4,000	26.05	1,207.16	240.12	1,473.33
Llanelltyd	6,500	6,500	23.85	1,207.16	240.12	1,471.13
Llanengan	45,000	50,000	25.53	1,207.16	240.12	1,472.81
Llanfair	7,000	7,000	22.95	1,207.16	240.12	1,470.23
Llanfihangel y Pennant	4,755	5,755	28.19	1,207.16	240.12	1,475.47
Llanfrothen	4,600	5,300	25.25	1,207.16	240.12	1,472.53
Llangelynnin	6,000	7,800	19.99	1,207.16	240.12	1,467.27
Llangywer	4,000	4,000	29.91	1,207.16	240.12	1,477.19
Llanllechid	6,000	7,500	22.31	1,207.16	240.12	1,469.59
Llanllyfni	38,440	38,440	27.93	1,207.16	240.12	1,475.21
Llannor	14,160	15,160	17.01	1,207.16	240.12	1,464.29
Llanrug	24,000	25,000	22.26	1,207.16	240.12	1,469.54
Llanuwchllyn	8,800	10,000	33.28	1,207.16	240.12	1,480.56
Llanwnda	18,200	18,200	23.59	1,207.16	240.12	1,470.87
Llanycil	3,300	3,300	16.92	1,207.16	240.12	1,464.20
Llanystumdwy	15,000	15,000	17.41	1,207.16	240.12	1,464.69
Maentwrog	5,500	5,650	20.64	1,207.16	240.12	1,467.92
Mawddwy	5,250	5,500	16.59	1,207.16	240.12	1,463.87
Nefyn	49,184	49,971	36.15	1,207.16	240.12	1,483.43
Pennal	6,000	6,000	27.32	1,207.16	240.12	1,474.60
Penrhyndeudraeth	34,000	34,000	45.36	1,207.16	240.12	1,492.64
Pentir	28,883	29,865	29.21	1,207.16	240.12	1,476.49
Pistyll	4,500	5,500	22.92	1,207.16	240.12	1,470.20
Porthmadog	53,000	53,000	27.40	1,207.16	240.12	1,474.68
Pwllheli	69,500	70,500	41.46	1,207.16	240.12	1,488.74
Talsarnau	10,000	10,000	32.77	1,207.16	240.12	1,480.05
Trawsfynydd	12,000	13,000	25.96	1,207.16	240.12	1,473.24
Tudweiliog	5,800	6,000	13.62	1,207.16	240.12	1,460.90
Tywyn	55,000	75,000	48.24	1,207.16	240.12	1,495.52
Waunfawr	12,000	12,000	22.01	1,207.16	240.12	1,469.29